

ՎԵՐԱԳԱՅԸ ՀԱՎԱՏԻՍ

1863 ՅՈՒԼԻՍ 11

ԻԷՆԶԵԿԻՄՊԷ

ՆՈՒՄԵՐՈ 3

ՊՕՐԱՆ ԹԷԼԵԿՐԱՓԸ

Մարտիկա 6 Յուլիս

Պուղտայ Էվվէլքի կիպի . 125, Թուռնա . 28, Հաղբր ազ վար, Իբէքլէբ Էյի, Գամպիյո 25, Փոնաօլար Էնէր . 68 40, Գոնսօլտէ, 93 118:

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ՏԱՆԻԼԻՅԷ

Ընթացեա գայմագամը պուլունան (Թաւլէթ Էֆէնտինին աղլէյլէ, Էէրինէ մէքթուպիի խարիճիէ խիւլաֆասընտան Օխա պէյի մէմուրիէթի իճրա գըլընմըլ տըր:

Իյրտէք գայմագամըղը, Խարբուլթ մուհասէպէճիսի սապրգ իզգէթլու Սալիհ պէյ Էֆէնտիյէ Թէվճիհ պուլյուլմուշ տուր:

— Խարիճիյէ Թէշիֆաթճըր աթուֆէթլու Վեամիլ պէյ Էֆէնտի հաղբէթլէրինէ նըշանը տալիի (Օմանինին իբլնճի բիւթպէսինաէն պիր գըլթասը իհասն պուլյուլմուշ տուր:

— Սէրիիի Օմանի տայիրէսինտէ Թէշլըր օլունան զրասթ ալաթընըն տէվլէթլու Իյօմէր փաշա հաղբէթլէրինին չիֆթլէյինտէ, զաթը հաղբէթլը սատըր ուզմա, վէ պաղը վիւքէլայը ֆէխամ հուզուրունտա իշպու փաղար իրթէսի կիւնիւ Թէճրիւպէ օլունմուշ տուր:

— Փօսթա՝ տէվլէթ վէ հիւքիւմէթլէրին Էվաթր վէ մուխապէրաթը վագասընը, վէ Էսրաըր ամմէյի հապի Էվրագը վէ զէյգըյթլէ Էշնայը միւթէնէվիյէյի պիր հալը ինթիզամ վէ Էմնիյէթլէ նագլ Էտէր պիր վասէթա օլտուզունտան, հէր տէվլէթ վէ հիւքիւմէթ միւլքինտէ պուլ խըտմէթը միւհիմմէյի Թէէմինը մուամէլաթը ումուրիյէ իշիւն, քէնտի իտարէի մախսուսէսի Թաշթընտա իճրա իթմէքտէ, վէ պու տախի հուզուգու միւլէլ գալիտէսինճէ, կէօմրիւք վէ բիւսիւմաթը սա

յիրէ կիպի, իտարէսի՝ տէվլէթլէրին հուզուգու սարիհէսի տախիլինտէ օլտուգտան պաշգա, պաղը տիւվլէթ միւթէմէտէնէ մէմալիքի Էճնէպիյէ իլէ մուխապէրաթը վագապէրինի տախի քէնտի վասայիթի մախսուսէլէրիյլէ նագլէ սայ Էյլէտիքլէրի մալիւմ շէյ տիր:

Սէմալիքի սալթանաթը սէնիյէտէ տախի փօսթա մուամէլաթը ֆիլվադի փօսթախանէի աթրէտէ, զիյրի իտարէի մախսուսէսինտէ ճէրիան իթմէքտէ իսէ տէ, հինի իհտասընտան պէրու պիր հալ իւզըն կիտիպ, ինգիլապաթը հալ ու զէմանէ վէ հասպ Էլ Թէւլտին, Թէրգիյաթը մուամէլէ վէ մուխապէրէյէ Թէվֆիգէն իլէ տիւզէն վէրիլմէմըլ օլտուգտան պաշգա, Թէվսիյի վասայիթի նագլիաթէ տախի լայըգըյլա պաղըլամամըլ օլտուզունտան, պու հալը Թէվհինտէն իսթիֆատէ իտէրէք տըշարտան պիր Թագըմքէսան վէ խուսուսիյլէ Էճնէպի վափօրգուլմբանիալարը, իշպու հագգը սարիհի տէվլէթի զասպ իտէրէք նագլը Էվրագէ Էլաթըպ, նէրէտէ մէսարիֆի աղ վարիտաթը չօգ Էէրլէր վար իսէ, շուրալարա, Էանի Էքսէրըսէվահիլ օլան մահալէրէ փօսթա իշլէթմէյէ պաշլամըլ վէ շիմտիյէ գատար պու Էիւզտէն պիր չօգ փարա գաղանմըլլար տըր:

Ղիւլիւսը մէյաթին մէնուսու ճէնապը վէլի նիյմէթ, պու միւլք ու միւլէթ ու տէվլէթին Էէնիտէն Էհեսըր իշիւն պիր ինայէթը մախսուսէի բապպանիյէ օլտուլի, իշթէ շուրուզու ֆիրուզտէն պէրու զաթը զայրէթսէմաթը հաղբէթլը փատիշահինին, անճագ իգտամաթը մասուսէյի միւլիւքանէլէրի սէմրէսի օլարագ, մուաֆըգ պուլյուլտուգլարը պունճա ումուրու խայրիյէ վէ նաֆիյէ պէտահէթիլէ, միւպէրհին պուլունտուզունտան, իսլահը աշվալը տէվլէթ զըմնընտա, ինթիխազ պուլյուլմուշ օլան Թէտապիրի մուսիթրէ սըրասընտա հէր տայրէնին տախի միւհիմաճ օլ

տուղու իսլահաթըն իճրասիյէ , պիր հալը ին-
թիղամէ կիրմէսի միւրատը մէքեարիմ ինթի-
ատը միւլի քէանէ իգթ իղասընտան օլտուղուն-
տան , տէվլէթ ու միւլէթին վէ հաթթա հէր
ֆէրտին մահրէմը էսրարը մէսապէսինտէ պու-
լունան շու փօսթալար իտարէսինին տախի
թանգի Դ լէլաղիմիյէ տէրէճէյի մաթլու-
պէյէ թէրֆի վէ իյսալը հաղգընտա մուգատ-
տէմճէ իրաստէյի մախսուսէի իսիլաֆէթ քէնա-
հիլէրի շէրէֆ սունուհ պույրուլմուշ օլմա-
սիյէ , պէր վէճհը իրատէի սէնիյէ թէշէպ-
պիւս օլունարագ , պու կիւնքի կիւնտէ փօս-
թալարըն մուամէլաթը միւլթաղէյէսի լալ-
րոփա փօսթալարընտան աշաղը գալմայաճագ
սուրէկէթտէ թանգիմ , վէ հէր քէս իշիւն հէր
տիւրլիւ սուհուլէթ վէ էմնիյէթի միւճիպ ,
սուրու միւթէնէվիյէ թէրթիպ վէ թէրսիմ
օլունմուշ վէ օլունմագտէ պուլունմուշ տուր :

Իմոթի տէվլէթ փօսթաւորըն հուգուգունա
պիտ օլան էվաղը , աւլա սէլասէյէթ օլմա-
տըլը հալտէ , ախղ ու նաղլ իտէն կէրէք
օսմանը վէ կէրէք էճնէպի վափօրլարը իլէ
սայիրէսին պունտան մէնի մատտէսի , փօս-
թախանէի աւիրէսին տէնիզճէ վէսայիթի
նաղլիյէսինին թանգիմ վէ իսթիհասալիյէ
սէվահիլէ տախի մունթաղամ սուրէթտէ փօս-
թա կէսնտէրմէսինէ միւթէվաղըֆ օլտուղունա
պինայէն , իտարէսի թարաֆընտան պու պապ-
տէ մախսուսէն գալէմէ ալընան լոյիհա պու
քէրրէ մէճլիսի վալատէ մէվգիի միւզպէրէ
վէ թէաղիղէ գօնուլարագ , մաալի վէճհէ
սէվահիլէ մէմալիքի սալթանաթը սէնիյէտէ
վէ իսիստ իշէրուլէրտէ քիւպին շէհր ու գա-
սապալէրտէ պուլունան կէրէք աճէնթօլար վէ
կէրէք սայիրէ թարաֆընտան պատէմա փօս-
թայա պիտ օլան մէթիւպ վէ սայիրէ գա-
պուլ օլունմայըպ , քեաֆֆէյի էվաղը մու-
խապէրէսին միւճէրրէտ տէվլէթ փօսթատը
մարիֆէթիյէ նաղլ օլունմասը , վէ սէվա-
հիլի մէզքիւրէյէ , կիտիպ կէլէճէք փօսթա-
լար իշիւն տախի խաղնէյի խասսա գում-
բանիտը վափօրլէրինիճ պաշլըճա վասէթա

իթթիխաղ գըլընմասը էստա թուլունուպ ,
անճագ մէզքիւր գումբանանըն քեաֆֆէյի
սէվահիլէ մուլթաղամ սուրէթտէ փօսթա
նաղլինէ քեաֆի սէֆայինի օլմատըղընտան ,
պունա թէրսանէի աւիրէ թիճարլթ վափօր-
լարընտան պիր գաշ տանէսինին իլապէ , վէ
հիւնի հաճէթտէ տէվլէթին սայիր վափօրլէ-
րիյէ տախի մուամէլէթ գըլընմասիյէ , տի-
կէր աէնիղ թարիղլէրինտէ տախի սըրասըյ-
լաիճրա օլունմագ իւզըն , էն էվլէլ (Թարապ-
զուն թարիղի էլէ ալընուպ , շուրայէ գա-
տար եօլ իւզէրինտէ վագի իսկէլէլէրլէ , Իզ-
միտ վէ կէմէյիք վէ թէքֆուր տաղը վէ
ճիվարը իւքէլէլէրինէ մուլթաղամ սուրէթ-
տէ փօսթալար չըգարուլարագ , շուրալարա ,
կէրէք տէր սաատէթտէն կիտէճէք վէ կէլէ-
ճէք , վէ կէրէք պու թարիղլէր իւզէրինտէքի
իւքէլէլէրտէն պիրպիրլէրինէ կէսնտէրիլէ-
ճէք պուլունան փօսթա էվրաղընն տէվլէթը
ալիյէ փօսթասընտան մատա հիշ պիր վա-
սէթա իլէ նագլ օլունմասընն տէվլէթճէ
գաթիէն մէմնուսիյէթ ալթընա ալընմասը պիլ-
թէնսիպ , օլ վէճհէլէ իճապաթը իճրա օլուն-
մուշ . վէ պու մէմնուսիյէթը գաթիյէ մահէլի
հիւքիւմէթլէրիյէ սէֆարէթլէրէ վէ սայիր
իճապ իտէնլէրէ ճանիպը պապը ալիսէն թէպ-
լիղ գըլընտըղը կիպի , փօսթախանէ տախի
լիւնէ միւպալըրէթ էյիլէմիլ տիր :

Իշ պու վափօրլէրլէ կէլիպ կիտէճէք մէ-
քեաթիպին ալընուպ վիրլէմէսինտէ սուհուլէթ
օլմագ , վէ փօսթալարճա պիլ ճիւմէլ մուա-
մէլաթը լաղըմէ պիլա գուսուր իճրա գըլըն-
մագ իւզըն Ղալթատա Խօրղանճըլար ճատ-
տէսի իւզէրինտէ միւճէաւտէտէն պիր փօսթա-
խանէ տահա քիւշաւ օլունտուղու միսիլլիւ ,
միւթատիլ ֆիյաթ իւզըն պիր տէ աէնիղ
թարիֆասը թանգիմ գըլընմըլ օլմասը իլէ ,
ճիւմէլին մալիւմի օլմագ իշիւն իշպուլթա-
րիֆա սուրէթի տախի զիյրտէ տէրճ օլուն-
մուշ տուր :

Փախախանէնն պէնիլ Խարիֆասը :
Ղալթալը սուլթանիյէյի կէլմէյէրէք :

Մարմարա տէնիզի տախիլինտէ պուլունան
Իզմիտ, վէ կէմէյիք, վէ թէքֆուր տաղը
վէ սայըր իսթէլէէր իչին իւչ տիրհէմէ գա-
տար ատի պիր մէքթուպտէն պիր զուրուչ :

Վեֆսը Վալնայրուլթանիյէ տախիլ ու-
տուղու հալտէ պօլաչ խտրիճինտէ Մգտէնիզ-
տէ պիր ճիւմէ մէմալիք մահրուտէ իսթէլէ-
րի իչին, եինէ իւչ տիրհէմէ գատար ատի
պիր մէքթուպտէն իքի զուրուչ :

Վարա տէնիզտէ վագի պիլճիւմէ մէմալի-
քի մահրուտէ իսթէլէրի իչին, քէզալիք
իւչ տիրհէմէ գատար ատի պիր մէքթուպտէն
Մգտէնիզ միսիլու եինէ իքի զուրուչ :

Իւչ տիրհէմի թէճալուզ իտէն մէքտթի-
պին հէր իւչ տիրհէմէ գատար պիր միսիլ
իւճրէթ զամմ օլունաճաղը միսիլու, թա-
հիւտլիւ մէքթուպ իչին տախիլ իւճրէթը
ատիյէնին պիր միսիլ զամմ օլունաճաղ տըր :

Հէր գանդի իսթէլէյէ օլուր իսէ օլուն,
զոգէթալէրին պէհէր նուսիսիսի իչին շիմ-
տլիք իկիրմի փարա :

Թ. Ը.

Ղալթա քիւշտ օլունան փօթմախանէ-
նին միւտիլէյի Ս. Նիզօլա Վիթալիսէ
իհալէ օլունմուչ տուր :

— Բում փաթրիյի աղլ օլմուչ տուր,
վէ քէնտի գանաւննամէրի միւճիւպինճէ,
պիր տիկէրինին ինթիխապը 41 կիւն զարֆըն-
աա իճրա օլունապիլէճէյինտէն, օլ վագթա
գատար Վէլիսու Մէտրօփօլիտին փաթրիք
գալմազամը նասպ օլունմուչ տուր :

Պիր եէնի մէսէլէ զուհր իթմիլ տիր քի,
իհթիմալ տըր պիր գաչ սէնէլէր օնուն սէ-
պէպիյէ փաթրիգսիզ գալաճագլար :

Պուլարլարն պիր վագթաւան պէրու Բում
միլէթի Փաթրիգխանէսինին խտարէսինտէն
վէ թաշալարտա բուհանի կիրուհինտէն պա-
ղըլարընն սույի հարաքէթէրինտէն խօշ-
նուտ օլմայրպ, փաթրիգխանէի մէզքիւրէնին
գէյրի խտարէսինտէն չըզպ, պիր այրը Պուլ-
զար փաթրիգլիյի իհտաւնա չըզըլմլարը
մալլամ :

Պունլար օլ վագթաւան պէրու հէր նէ գա-
տար չալըլմլար իսէ տէ, իչ պու արղուլէ-
րինէ միւյէստէր օլամայրպ, շիմտիյէ գատար
իչէր եիւզ իւթի գալմլըլ տըր :

Հիմտի Բում փաթրիյի ինթիխապլետա
Պուլարլարն տախիլ րէյ վէքմէսի լաղըմ
կէլտիյինտէն, վէ մէրգումէր իսէ իչէրի
թէսվիյէ օլմալըզա, րէյ վէրմէյէճէթէ-
րինտէն, վէ րէյ վիրմէսիքճէ տախիլ Բում-
լարն ինթիխապ իթալիյի Փաթրիյի հիւ-
թանըմալաճագլարնտէն, պու տէֆա փաթ-
րիգխանէ խտարէսի էվլէլ պէ էվլէլ
Պուլար մէսէլէսինն պիր հիւսնիւ նէթիճէ
վիրմէք վէ պատէհու Փաթրիք ինթիխապլետա
մուպաշըրէթ էթմէյէ գարար վիրմէքտէ իմիլ :

Պուլար մէսէլէսինին թէսվիյէսի իսէ ու-
ղուն վագթալարա միւհթաճ օլտուղունտան,
զտնն իտէրիլ քի Բումլար տախիլ պիղմ
կիպի սէնէլէրճէ Փաթրիգսիզ գալաճագլար,
էյէր Պուլար մէսէլէսինն պիր հիւսնիւ նէ-
թիճէ վէրմէք իսթէրլէրսէ :

— Մլթընճը տալիթէյի պէլէտիյէ մէճիլ-
սի ազալարընն ինթիխապը իչպու փաղար
կիւնիւ իճրա օլունուպ, օթուզ ալթը զէվա-
թէ (տօգուղու էհլ իսլամ, օնիքիսի էվրօ-
փալը, վէ օն պէշի տախիլ էրմէնի վէ սայիր
միլէլը միւթէլիքէտէն օլտուղու հալտէ) ,
էքսէրիյէթը արա խապէթ էթտիյինտէն,
իչինտէն օն իքիսինին ազա թալիյն օլունմա-
լը նիզամը միւճիւպինճէ, ճանիպի հիւքիւ-
մէթտէն սէչիլէճէյինտէն, քէյֆիյէթ Պապը
Մլթէյէ արղ օլունմուչ տուր :

Պունլարը պիզ Դաւաւ ասն խիւլասա
էթմիլիլ : Պու քէյֆիլէթ հագգընտա Շէրէ-
րէյէ Հաւաւ զաղէթասը տախիլ շու վէճհ
իլէ եաղըլմլըլ տըր :

Մլթընճը տալիթէյի պէլէտիյէնին մուգա-
տէմա լաղլ օլունան մէճիլինին ազասը, ին-
թիխապ սուրէթիյէ միւճաւտտէն թալիյն
օլունմագ իւղը տալիթէյի մէզքիւրէր թիյա-
սէթը պէհիյէսի մարիթէթիյէ պիր նիզամ
թէլէսիսի տէրտէսիլ իճրա օլտուղի էվլէլէ
եալըլմլըլ իտի :

«Տայրէի մեղքիւրէտէ սէնէվի իքի պին զուրուշ վերկի իթա իթմէքտէ օլանէրին ազա ինթիխապընա իօթիհզազը օլմասը նի- զամը մեղպուր իգթիզասընտան օլարագ, պու միսիլլիւ եէտի եիւզ օթուզ պէշ ատէմ պու- լունտուզունա, վէ կէչէն ճուճա իրթէսի կիւ- նիւ իչէրինտէն եէ-շ իչէ կէմը ինթիխապ ի- չիւն տալէթ օլունարագ պունլարտան զըրգ պէշ քիչի կիթտիքլէրինէ մէպնի, իչէրինտէն օթուզ ալթըսը ինթիխապ իլէ, պունլարտան տախի օն իքի քիչինին ազա թային օլունմագ իւզըն, ինթիխապը բէյը ալի թալիգ օ- լունարագ, քէյֆիյէթ Պապը ալիյէ արգ վէ իշար օլունտուզու իշիտիլմիշ տիր»:

—Պրանսա իմքերաթօրունուն միւթէրճիմի էվիլէի Ս. Հէֆէր շիմսիխթանպօլտա պու- լունմագտէ տիր:

—Քէզալիք Ղապլաս կուվէրնաթօրու վէ Բուսիա իմքերաթօրունուն գարնտաշը Կրան տիւգ Սիլէլհազըթլէրինին միւթէրճիմի էվ- վէի Ֆիլէ—Ղի էֆէնտի, Իսթանպօլտա պուլունմագտէ տիր:

—Օլթը Հազըթի Հաճանէ իչիւն, Լ- րապ Հէյալէրինին էվապլարընտան սէչիլէ- րէք, պիր թապուր խասսա ասքէրինին թէշ- քիլ օլաճաղընը պունտան էվիլէլ եազմըշ ը- տըգ:

Պու տէֆա Պաղտատ վալիսի տէվէթլու Նամըգ փաշա Հազըթլէրինին մախտումի Նէմլի պէյ էֆիւնտի, պու իշին թէսվիյէսի իչիւն Հալէպ վէ Պաղտատ թարաֆլէրինէա- զիմէթ պույուրմուշ տուր:

Թահլիլլէի Ֆիլիպէ վէ Լյահմը Ֆիլիպէին ֆիլիպէ:

66 00 Թահլիլլաթը միմթաղէ
56 00 Սուգատտէմ չըգարըլան Լյահմ
54 26 Սուախարէն չըգարըլան Լյահմ

ԻՅԼԱՆ

ԳԵՐԵՁՄԱՆԵ ԵՐԻՑԱՍԱՐԴԱՑ
ԿԱՄ
ՏՌՓԱԿԱՆ ՀԻՒԱՆԴՈՒԹԻՒՆԲ

ԳԱՂՏՆԻՔ ԲՆՈՒԹԵԱՆ

ԿԱՄ

ՍԿՁՐՈՒՆՔ ՄԱՐԿԱՆԵ ԺՆՆԴԱԿԱՆՈՒԹԵԱՆ

Պարոն Լրմենակ Հայկունինին թէլիֆ- քէրաէսի օլան պու իքի բէսալէնին էվիլէ- քինի կէնճլէր, վէ իքինճիսինի էվիլէրտէն մատէ քիմնէ օգուճամալը տըր:

ԻՅԼԱՆԱԹ

Իշպու զաղէթա Հաֆթատա իքի տէֆա ուֆագ զըթա իլէ, վէ պիր տէֆա պէյիւք զըթա իլէ նէշը օլունուր:

Պիր եւլըզը	100	զուրուշ
Ալթը պլըզը	60	„
Իւշ պլըզը	30	„
Ուֆագ նուսիւնի	1	„
Պէյիւք նուսիւնի	2	„

Թաշըպար իչիւն, 50 սաաթլըգ մէսաֆէտէ պու- լունան էյալէթլէր իչիւն սէնէվի 15 զուրուշ վէ 100 սաաթ մէսաֆէտէ պուլունանլար իչիւն 30 զուրուշ փօթա փարասը ալընըր:

Իյլանաթըն պէհէր սաթըրընտան պիր տէֆա ի- չիւն 60 փարա, իքի տէֆա իչիւն 40 փարա ալը- նաճագ տըր:

Իքի տէֆատան ղիյատէ գօնուլաճագ վէ պէյիւք իյլանաթ իչիւն պլը փազարըգ օլունուր:

ՄԷՄՈՒՐԻՅՆ

ԻՍԹԱՆԳՈԼՏԱ Պէյիւք Ենի խանըն իւսթ գաթընտա. Ն° 2. Վարագայը Հաֆատիս օտասը: ԷՏԻՐՆԷ. Թորոս Աղա Յօհաննէսեան: ԹԻՄՊՁՈՒՆ. Խաչատուր Աղա Էլմասեան: ԹԷՔՓՈՒՐ ՏԱՂ. Յակոբ Աղա Ճամճեան: Սայըր էյալէթլէր իչիւն տէ իլէրուտէ մէմուրլէր թախիս զըլնաճագ տըր:

ՍԱՀԻՊԻ ՄԱԹՊՈՒԱ ՎԷ ԳԱԶԷԹԱ

Յ. ՄԻՆԱՍԵԱՆ